

ace

aceline

Руководство пользователя

aceline

Стиральная машина
Aceline
WM-SA413NRA/WB

Содержание

Меры предосторожности	5
При работе с электричеством	5
При работе с водой	6
Общие положения	6
Схема устройства	8
Аксессуары	8
Установка	9
Распаковка стиральной машины	9
Расположение	10
Подсоединение наливного шланга	11
Подсоединение сливного шланга	11
Эксплуатация стиральной машины	12
Первичная проверка и подготовка к стирке одежды	12
Стирка детских вещей.....	14
Вещи, которые легко могут сваляться	15
Работа с устройством	15
Панель управления	15
Стирка	16
Таблица режимов стирки	18
Полоскание	18
Полоскание в центрифуге.....	19
Отжим	20
Окончание процесса стирки	21
Техническое обслуживание	22
Чистка и обслуживание корпуса стиральной машины	22
Возможные проблемы и их решение	23
Технические характеристики	24
Правила и условия монтажа, хранения, перевозки (транспортировки), реализации и утилизации	25
Дополнительная информация	26
Примечания	27
Примерный вес сухого белья	27
Значение пиктограмм, указанных на одежде	28
Рекомендации по выведению пятен	30

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой «Aceline». Мы рады предложить Вам изделия и устройства, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Перед началом эксплуатации внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию продукта и уходу за ним. Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства и используйте его в качестве справочного материала при дальнейшей эксплуатации изделия.

Стиральная машина предназначена для использования в домашнем хозяйстве для стирки текстильных изделий и верхней одежды, пригодной для машинной стирки в растворе моющего средства.

Меры предосторожности

При работе с электричеством

1. Во избежание опасных ситуаций поврежденный шнур питания подлежит замене производителем, его представителем по сервисному техническому обслуживанию или иным специалистом соответствующей квалификации.
2. Перед чисткой или техническим обслуживанием необходимо отключить стиральную машину от сети питания.
3. Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.
4. В целях Вашей безопасности разъем кабеля питания должен подключаться к двухполюсной розетке с заземляющим контактом. Внимательно проверьте и убедитесь в наличии правильного и надежного заземления Вашей розетки сети питания.
5. Перед подключением устройства убедитесь, что указанное на нем напряжение соответствует напряжению местной электросети. Если Вы не знаете параметров электропитания, обратитесь в обслуживающую организацию.
6. Обеспечьте соответствующую защиту шнура питания. Шнур питания должен быть хорошо зафиксирован таким образом, чтобы не задевать людей и другие предметы и не подвергаться повреждениям. Особое внимание должно быть уделено сети питания. Электрическая вилка должна легко вставляться в розетку. Также особое внимание должно уделяться месту расположения розетки и удобству доступа к ней.
7. Не допускайте перегрузки розетки и не удлинняйте кабель. Удлинение провода может вызвать пожар или удар электрическим током. Не тяните за шнур питания мокрыми руками.

При работе с водой

1. Следует использовать новые шланги, входящие в комплект поставки; старые шланги не подлежат повторному использованию.
2. Не используйте для стирки чрезмерно горячую воду температурой выше 50 °С во избежание вероятности получения ожога.
3. Не нагревайте воду в стиральном баке с помощью кипятильника.
4. Не допускайте попадания воды на панель управления и заднюю стенку машины.

Общие положения

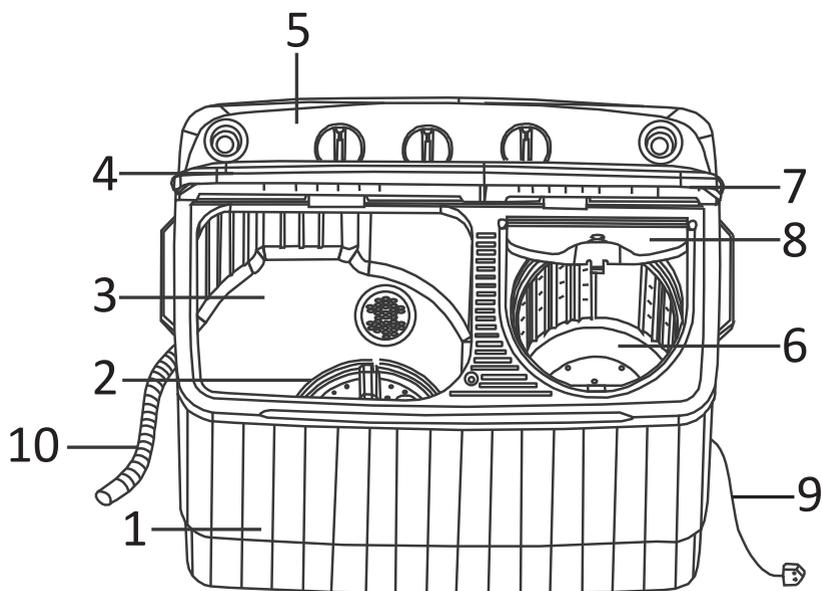
1. Стиральная машина предназначена для использования только внутри помещения.
2. Вентиляционные отверстия в корпусе не должны перекрываться коврами и иными покрытиями.
3. Устройство не предназначено для использования детьми и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, кроме случаев, когда над ними осуществляется контроль другими лицами, ответственными за их безопасность. Не позволяйте детям играть с устройством.
4. Перед стиркой убедитесь, что все карманы одежды пустые.
5. Острые и твердые предметы, такие, как монеты, украшения, гвозди, болты, камешки и т.п., могут привести к серьезным повреждениям стиральной машины.
6. Если прибор долго не используется, отключите стиральную машину от сети электропитания и отключите подачу воды.
7. Перед использованием проверьте, не забрались ли внутрь дети и домашние животные.
8. Не прислоняйтесь к крышке устройства, так как она может сильно нагреваться во время работы. Не допускайте непосредственного контакта детей и домашних животных с устройством во время работы.
9. Не устанавливайте стиральную машину в местах с повышенной влажностью, а также помещениях с присутствием взрывоопасных или разъедающих газообразных веществ.
10. Удалите все компоненты упаковки до начала использования устройства. В противном случае, стиральная машина может быть сильно повреждена при стирке.
11. Храните все упаковочные материалы (пластиковые пакеты, прокладки из пеноматериалов и т.п.) вне доступа детей. Упаковочные материалы могут представлять опасность для детей.
12. Данная стиральная машина предназначена только для бытового использования и только для стирки текстильных изделий, предназначенных для машинной стирки.
13. Запрещается использование легковоспламеняющихся и взрывоопасных или токсичных моющих средств.
14. Запрещается использование бензина, спирта и т.п. в качестве моющих средств.
15. Разрешается использовать только моющие средства, предназначенные для машинной стирки.
16. Не стирайте ковры в стиральной машине.
17. Помните о необходимости отключить воду и питание немедленно после завершения стирки.

18. Запрещается становиться ногами на верхнюю часть устройства или сидеть на нем.
19. Не закрывайте крышку с приложением силы. Если крышка закрывается с трудом, проверьте, не находится ли внутри стиральной машины слишком много одежды и распределена ли она равномерно внутри бака.
20. Данная стиральная машина не предназначена для работы в качестве встраиваемого оборудования.
21. Данное устройство не предназначено для использования в коммерческих целях.
22. Стиральную машину рекомендуется эксплуатировать при температуре окружающего воздуха от +10 до +35 °C и относительной влажности менее 60 %. Эксплуатация в диапазоне температур менее 1 °C и более 40 °C, а также при относительной влажности воздуха более 80 % может привести к поломке устройства.
23. По типу защиты от поражения электрическим током стиральная машина классифицируется как прибор класса I, конструкция которого обеспечивает невозможность прямого доступа к токоведущим частям и защиту находящихся под напряжением элементов конструкции от воды. Однако при возникновении некоторых неисправностей возможно попадание электрического потенциала на доступные для пользователя части корпуса через моющий раствор и остатки влаги. В этом случае немедленно отключите изделие от электросети и обратитесь в сервисный центр.
24. Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать устройство. Обратитесь в авторизованный сервисный центр.
25. Не перегружайте стиральную машину чрезмерным количеством белья во избежание некачественной стирки, образования складок на белье и неправильной работы устройства.
26. Допускается производить не более 4 циклов стирки подряд, после чего необходимо сделать паузу на 30 минут во избежание перегрева двигателя.
27. В процессе стирки возможно выплескивание воды из-под крышки устройства. Это происходит в случае несоответствия количества воды в баке объему загруженного белья. Необходимо либо добавить в бак несколько предметов одежды, либо уменьшить уровень налива воды.
28. Обязательно устанавливайте фиксатор белья при использовании отжима. В противном случае существует вероятность попадания белья во внутреннее пространство стиральной машины, что может привести к выходу из строя сливного насоса. Ремонт устройства по причине поломок из-за попадания посторонних предметов в сливную систему не является гарантийным.

Внимание!

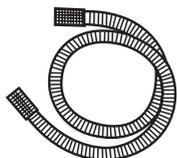
- Перед перемещением или хранением стиральной машины в холодное время года, выполните следующие действия:
 - опустите сливной шланг до уровня пола в подготовленную емкость;
 - подключите машину к сети электропитания;
 - включите машину в режим отжима на 1 минуту, чтобы слить остатки воды из баков;
 - отключите машину от сети электропитания;
 - протрите насухо баки для стирки и отжима.
- Перемещайте стиральную машину аккуратно. Крышка стиральной машины при транспортировке или перемещениях должна быть закрыта.

Схема устройства

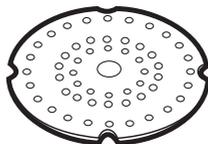


1. Корпус.
2. Активатор.
3. Бак для стирки.
4. Крышка бака для стирки.
5. Панель управления.
6. Бак отжима (центрифуга).
7. Внешняя крышка центрифуги.
8. Внутренняя крышка центрифуги.
9. Шнур питания.
10. Сливной шланг.

Аксессуары



Наливной шланг
с адаптером



Фиксатор белья



Сливной шланг
(на корпусе)

Установка

Распаковка стиральной машины

- Снимите весь упаковочный материал с устройства.
- При распаковке стиральной машины проверьте отсутствие повреждений в процессе транспортировки. Убедитесь также в наличии всех деталей в пакете с принадлежностями.
- При наличии любых повреждений стиральной машины в результате транспортировки или отсутствии каких-либо принадлежностей, незамедлительно обратитесь к продавцу изделия.

Внимание!

Упаковочные материалы данной машины могут быть опасными для детей, избегайте контакта детей с ними. Утилизируйте упаковочные материалы согласно действующему законодательству.

Не выбрасывайте упаковочные материалы совместно с прочими стандартными бытовыми отходами.

Расположение

Горизонтальный пол

Допустимый наклон пола -1° .

Электрическая розетка

Розетка должна находиться не далее 1 м от боковой стенки стиральной машины. Не включайте в одну розетку несколько электроприборов сразу.

Свободное пространство

- Необходимо обеспечить свободное пространство по бокам и с задней стороны стиральной машины (10 см сзади и по 2 см справа и слева).
- Не храните хозяйственные принадлежности на стиральной машине. Это может повредить покрытие и панель управления.
- Убедитесь в наличии свободного пространства сверху для открытия крышки.
- Избегайте установки в местах попадания прямых солнечных лучей.
- Не устанавливайте стиральную машину на пол с ковровым покрытием.
- Место установки должно быть чистым, сухим и ровным. Запрещается компенсировать неровности пола подкладыванием под машину подставок из дерева, картона и аналогичных материалов. Если машина установлена на неровную поверхность, то ее работа будет сопровождаться значительной вибрацией и шумом.
- Стиральная машина должна устанавливаться вдали от источников тепла, например, угольного или газового отопительного оборудования. Если невозможно избежать установки стиральной машины рядом с источником тепла, проложите между ними изолирующую перегородку стороной с алюминиевой фольгой к источнику тепла.
- Помещение должно иметь достаточную вентиляцию.
- Убедитесь, что стиральная машина не стоит на шнуре питания.
- Не устанавливайте машину в места с повышенной влажностью во избежание короткого замыкания или коррозии деталей.
- Машину, находившуюся на холоде, до подключения к электропитанию необходимо выдержать в тепле не менее 4 часов.

Установка на деревянные полы

- Деревянные полы особенно подвержены вибрации.
- Во избежание излишней вибрации рекомендуется подложить под каждую ножку antivибрационные подставки толщиной не менее 15 мм. Закрепите подставки шурупами как минимум к двум половицам.
- По возможности выберите такой угол комнаты, где пол наиболее надёжен.

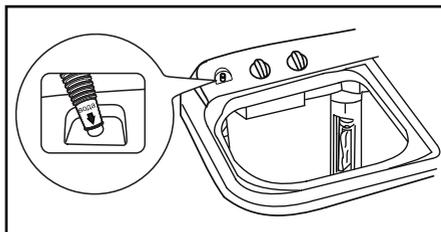
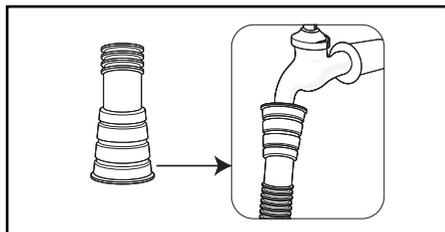
Предупреждение!

Данное устройство не предназначено для эксплуатации на плавучих средствах (корабли, яхты и т.д.) и в передвижных объектах (передвижные дома, самолёты и т.д.).

Подсоединение наливного шланга

Подсоедините наливной шланг к водопроводному крану стороной с эластичным универсальным переходником.

Другой конец наливного шланга вставьте в патрубок для налива воды, расположенный на панели управления машины.



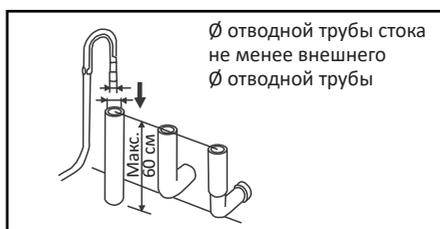
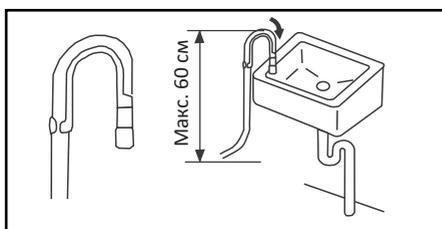
Примечание

- Устройство имеет два патрубка для налива воды. Левый предназначен для налива воды в бак стирки, правый – в бак отжима.
- Наливной шланг может не подойти для некоторых типов кранов. В этом случае используйте другой кран или заливайте воду непосредственно в бак стирки или отжима при помощи любой подручной емкости.

Подсоединение сливного шланга

Соедините сливной шланг с насадкой для установки шланга на край ванны или отводной трубы канализационного стока.

Установите сливной шланг на краю ванны или раковины без перегибов. Верхняя часть должна быть не выше 60 см.



Примечание

Перед началом любых операций стирки, отжима или полоскания сливной шланг должен быть одним концом присоединен к системе слива стиральной машины, а другим – закреплен на емкости, в которую будет осуществляться слив воды.

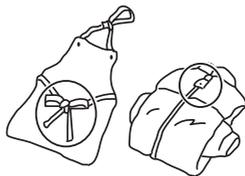
Эксплуатация стиральной машины

Первичная проверка и подготовка к стирке одежды

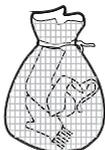
- При стирке одежды в первый раз убедитесь, что она не подвержена обесцвечиванию. Для того чтобы проверить, обесцвечивается ли одежда, Вы можете использовать белое полотенце, смоченное жидким моющим средством.
- Промывайте шарфы и прочую линяющую одежду, особенно при совместной стирке с другими вещами, отдельно перед стиркой.
- Пятна на рукавах, воротничках и карманах аккуратно удаляйте щеткой с жидким моющим средством перед машинной стиркой для достижения идеального эффекта.
- Чувствительные к температуре вещи следует стирать, как указано на фирменных ярлыках. В противном случае может измениться их цвет или произойти деформирование изделия.
- Отбеливатель является щелочью и может нанести повреждения одежде, поэтому используйте его по возможности реже.
- Порошковые моющие средства могут оставлять пятна и запах на одежде, поэтому одежда после стирки требует тщательного полоскания.
- При применении слишком большого количества моющего средства, или если температура воды является недостаточно высокой, остатки моющего средства могут застревать в шлангах или компонентах стиральной машины и загрязнять одежду.
- Перед стиркой необходимо взвешивать одежду, оценивать степень загрязнения, жесткость воды и рекомендации производителей моющих средств.
- При стирке должны использоваться малопенящиеся моющие средства или стиральные порошки, специально предназначенные для стирки изделий из определенных типов волокон (хлопок, синтетика, мягкие изделия и шерсть) и рассчитанные на определенные цвета, температурные режимы стирки, степень загрязнения и тип материала. При несоблюдении правильного назначения моющего средства может иметь место чрезмерное пенообразование с переливанием через лоток для моющих средств и нарушения в работе устройства.
- Храните моющие средства и стиральные добавки в сухом и безопасном месте, исключая доступ к ним детей.
- Тщательно проверяйте карманы одежды перед стиркой, так как твердые предметы, например, украшения или кольца, могут повредить стиральную машину.



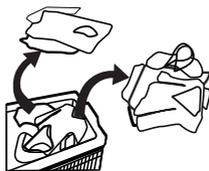
- Некоторые элементы одежды могут повредить стиральную машину. Застежки типа «молния» должны быть плотно застегнуты, пуговицы или крючки должны быть застегнуты наизнанку. Свободные повязки или ленты должны быть связаны вместе.



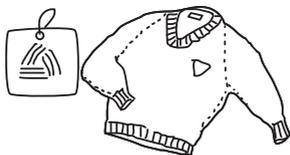
- Рекомендуется помещать бюстгалтеры с застежками типа «молния» или пуговицами в застегнутом виде в наволочку, чтобы стальные элементы одежды не порвали изделие при стирке в барабане и не повредили стиральную машину.



- Перед стиркой одежды обратите внимание на классификацию изделий в соответствии со следующими характеристиками, которые указываются производителем одежды на соответствующих ярлыках, наклейках и т.д.:



- Материал изготовления: хлопок, смешанное волокно, синтетическая ткань, шелк, шерсть.
- Цвет: разделяйте белые и цветные вещи, особенно насыщенной расцветки.
- Размер: вещи разных размеров можно стирать совместно для большей эффективности стирки.
- Чувствительность: мягкие вещи нужно стирать отдельно. Для новых изделий из натуральной шерсти и шелка, в том числе штор, следует выбирать щадящий режим стирки.
- Все новые цветные вещи необходимо стирать отдельно.
- Перед помещением в стиральную машину вещи должны быть рассортированы. Если у штор имеются крючки, их следует удалить перед стиркой.



- Текстильные изделия, требующие особо деликатной стирки, например, содержащие кружевную отделку, мелкие предметы (носки из плотных тканей, носовые платки, галстуки и пр.) следует помещать в специальные сетчатые мешки для стирки.
- Перед стиркой удаляйте с одежды пыль, грязь и шерсть домашних животных.

- Перед стиркой прополаскивайте вручную такие легко загрязняющиеся и теряющие первоначальный цвет вещи, как белые носки, воротнички и манжеты, в целях достижения максимальной эффективности стирки.
- Используйте только специальный стиральный порошок или жидкие моющие средства. При использовании мыла остатки мыла могут забиваться в швы одежды.
- Убедитесь в соответствии массы загруженной одежды характеристикам машины, не перегружайте машину, так как это может негативно повлиять на эффективность стирки.
- Правильно выберите уровень налива воды и должным образом загрузите стиральную машину. Излишняя загрузка и выбор низкого уровня налива воды могут привести к некачественному отстирыванию, увеличению образования складок на белье, выпадению ворса, более быстрому износу одежды в результате скатывания ворса.
- Чтобы уменьшить образование складок на одежде, не требующей глажения, и на синтетических вязаных вещах, используйте высокий уровень налива воды. Эти вещи должны иметь больше свободного пространства для перемещения в воде, чем тяжелые вещи (полотенце, джинсы и т. д.).
- Для стирки сильно загрязненных вещей используйте режим активного замачивания.

Одежда, не предназначенная для машинной стирки

- Галстуки, жилеты и пр. могут сесть в результате машинной стирки.
- Одежда со складками и тиснениями, которые могут быть деформированы в процессе машинной стирки.
- Одежда, полностью или частично сделанная из меха.
- Одежда с украшениями.
- Избегайте стирки изделий, на которых не сохранились требования производителя к условиям стирки.
- Ни в коем случае не стирайте одежду, запачканную в бензине, керосине, дизельном топливе, краске, растворителе и спиртах.
- В стиральной машине нельзя стирать вещи из водонепроницаемых материалов. В противном случае возможно переполнение машины водой и выплескивание воды или чрезмерная вибрация при полоскании, что может повредить вещи (такие, как лыжные костюмы, плащи-дождевики, зонтики, автомобильные чехлы, палатки, спальные мешки и т.п.). При сливе вода, скапливающаяся в водонепроницаемых изделиях, не может быть слита полностью и собирается в одном месте, что вызывает сильное разбалансирование стиральной машины и ее вибрацию или смещение.

Стирка детских вещей

Детские вещи (детская одежда и полотенца), включая пеленки, должны стираться отдельно. При совместной стирке с вещами для взрослых на них могут попасть вредные для детей микроорганизмы. Время полоскания детской одежды должно быть увеличено для обеспечения тщательной промывки и очистки остатков моющих средств.

Вещи, которые легко могут свалиться

Вещи, которые легко могут свалиться (например, пуховые), следует выворачивать наизнанку перед стиркой. Такие вещи лучше стирать отдельно, так как они могут испортить другие вещи и испортиться сами. По той же причине предпочтительно стирать отдельно черные и цветные хлопковые вещи.

Работа с устройством

Панель управления



1. Патрубок для налива воды в бак стирки.
2. Таймер стирки.
3. Переключатель режимов стирки.
4. Таймер отжима.
5. Патрубок для налива воды в бак отжима.

Таймер стирки

Таймер стирки может использоваться для процессов замачивания, стирки и полоскания. Вы можете выбрать следующие комбинации процессов:

1. Замачивание и стирка.
Переведите переключатель в зону между 15 и 32 минутами для запуска активного замачивания. По окончании замачивания будет активирована 15-минутная стирка.
2. Стирка и полоскание.
Переведите переключатель в зону до 15-минутной отметки.
3. Замачивание.
В режиме «Замачивание» происходит чередование перемешивания белья и мыльного раствора в течение 1,5 минут и последующих 5-минутных пауз.

Примечание

Замачивание позволяет добиться лучшего отстирывания въевшихся загрязнений. Во время активного замачивания моющий раствор глубоко проникает в волокна ткани и расщепляет грязь на молекулярном уровне.

Переключатель режимов стирки

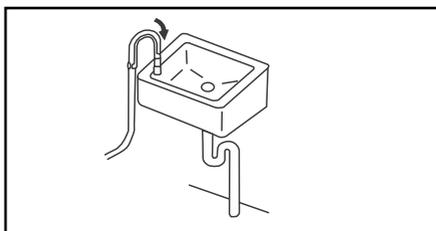
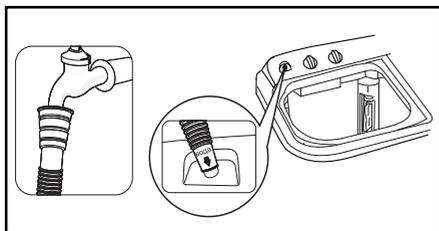
С помощью данного переключателя Вы можете выбрать режим стирки (обычный или бережный), а также активировать слив для отвода воды из бака стирки.

Таймер отжима

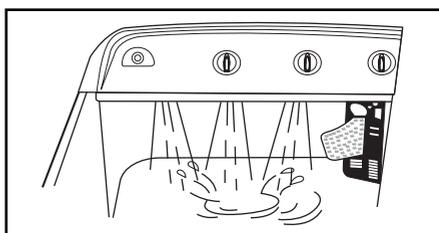
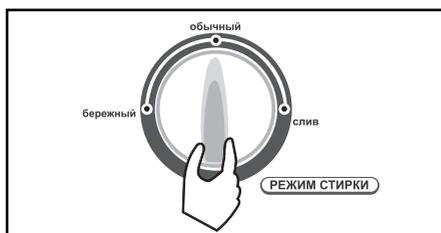
Данным таймером задается время работы центрифуги. При его активации одновременно запускается помпа для слива воды из бака центрифуги.

Стирка

1. Подсоедините наливной шланг одним концом к водопроводному крану, другим - к левому патрубку на панели управления.
2. Установите сливной шланг на край ванны или отводной трубы канализационного стока.

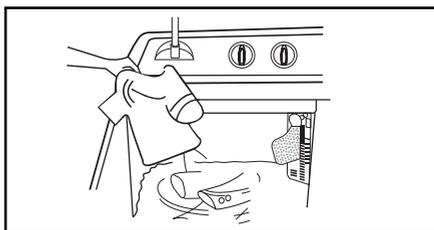
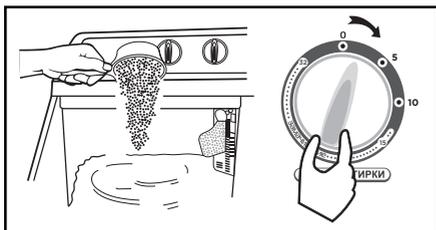


3. Установите необходимый режим стирки с помощью переключателя режимов в зависимости от типа ткани и загрязнения.
4. Откройте подачу воды и наполните бак для стирки водой до необходимого уровня.



- За максимальный уровень следует принимать уровень воды на 3-5 см ниже переливного отверстия. При наливе воды учитывайте, что данный уровень рассчитан для загрузки машины вместе с бельем. Оставляйте место для белья, в противном случае вода будет выплескиваться из бака и сливного шланга, а также повысится нагрузка на двигатель.
- Температура воды, залитой в бак, не должна превышать 50 °С.

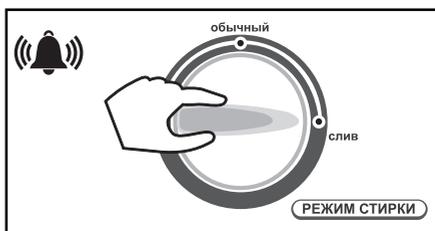
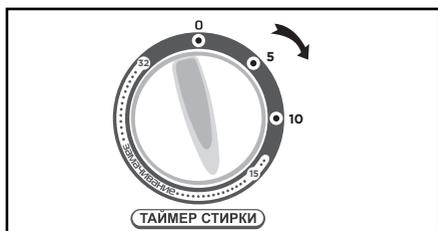
5. Подключите машину к электросети, засыпьте в бак моющее средство в соответствии с рекомендациями производителя на упаковке, поверните таймер стирки на 1-2 минуты.
6. Загрузите заранее подготовленное и отсортированное белье в бак для стирки, закройте бак крышкой.



Примечание

Запуск стиральной машины на 1-2 минуты без белья позволит равномерно растворить стиральный порошок в воде.

7. Поверните переключатель таймера стирки по часовой стрелке для выбора времени стирки и замачивания.
8. По окончании стирки переведите переключатель режимов в положение «Слив» для слива воды.



- По истечении заданного времени стирки таймер автоматически отключит питание электродвигателя. Раздастся звуковой сигнал, оповещающий об окончании процесса стирки.
- Для выключения машины раньше заданного времени поверните таймер стирки против часовой стрелки до нулевого положения и остановки электродвигателя машины.
- Допускается производить не более 4 циклов стирки подряд, после чего необходимо сделать паузу на 30 минут во избежание перегрева двигателя. Если в помещении высокая температура или высокая влажность, то нагрузка на двигатель увеличивается. В этом случае количество непрерывных циклов рекомендуется снизить до 2-3 с последующей паузой.
- Для качественной стирки необходимо, чтобы белье постоянно вращалось в баке. Если этого не происходит – удалите 1-2 вещи до установления устойчивого вращения белья в баке. Если какая-либо вещь не отстиралась – нанесите на загрязненное место моющее средство и повторите стирку без увеличения времени.

- Для переключения в режим «Слив» возможно потребуется приложить чуть больше усилий, чем для переключения в другие режимы работы. Это не представляет опасности для устройства и не является дефектом.

Таблица режимов стирки

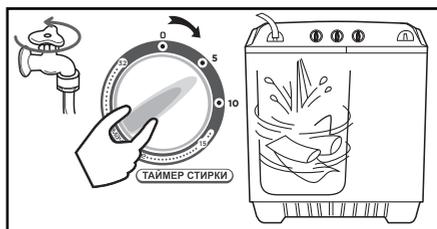
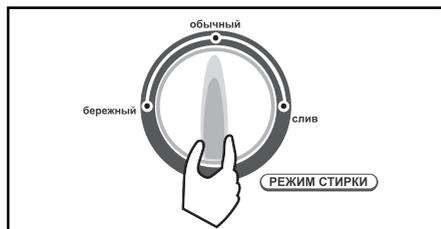
Режим стирки	Бережный	Обычный	
Тип ткани	Шелк, шерсть	Хлопок, лен	Сильно загрязненное белье
Время стирки	3-5 мин	5-9 мин	9-15 мин

Полоскание

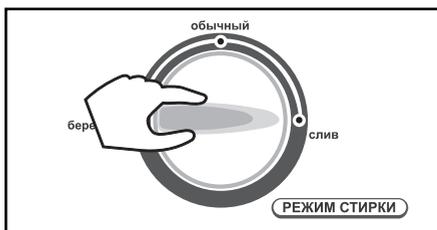
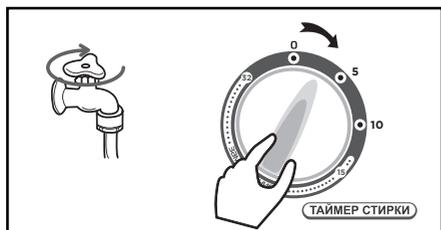
Внимание!

Процесс полоскания можно начинать во время набора воды в бак стирки. Следите за тем, чтобы уровень воды не превысил максимальную отметку. Перед полосканием белье можно предварительно отжать от мыльного раствора в центрифуге.

1. Установите переключатель режимов стирки в положение «Обычный».
2. Откройте подачу воды, установите таймер стирки на 6-8 минут.



3. По достижении максимального уровня налива воды перекройте подачу воды. Продолжите полоскание еще 2-3 минуты.
4. По окончании полоскания переведите переключатель режимов в положение «Слив» для слива воды.

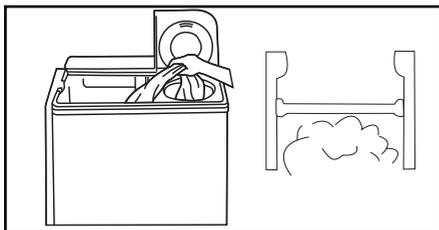


Полоскание в центрифуге

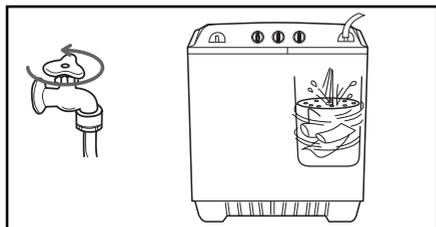
Внимание!

Данная функция является дополнительной и применяется для более эффективного полоскания белья. Режим работы рассчитан на непрерывный налив и слив воды.

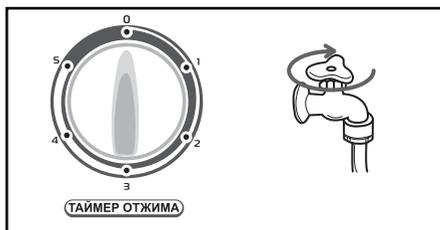
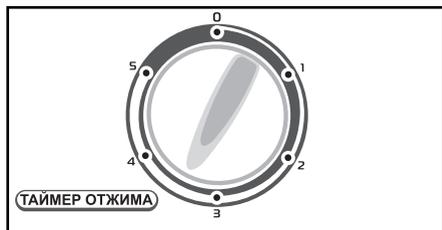
1. Переложите белье в центрифугу, распределив его равномерно. Установите фиксатор белья параллельно полу.
2. Плотно закройте внутреннюю и внешнюю крышки центрифуги.



3. Подключите наливной шланг к правому патрубку на панели управления и откройте подачу воды в центрифугу.
4. Установите переключатель режимов работы в положение «Обычный» или «Бережный».



5. Установите переключатель таймера отжима на 3-4 минуты.
6. По истечении времени работы таймера перекройте подачу воды.

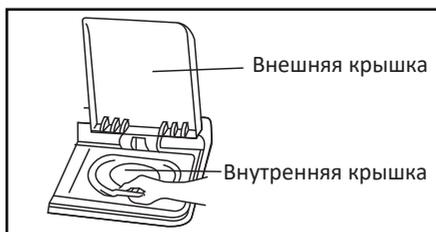
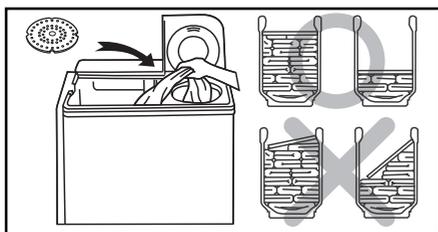


Внимание!

Вы можете перевести переключатель в положение «Слив», но только если планируется параллельный слив воды из бака для стирки. Слив отжатой воды из центрифуги запускается автоматически при активации таймера отжима в любом положении переключателя режимов.

Отжим

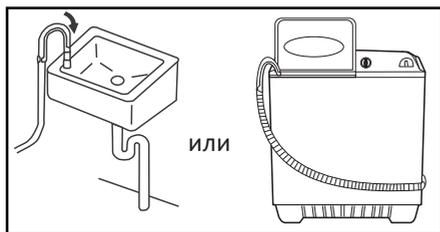
1. Переложите белье в центрифугу, распределив его равномерно. Установите фиксатор белья параллельно полу.
2. Плотно закройте внутреннюю и внешнюю крышки центрифуги.



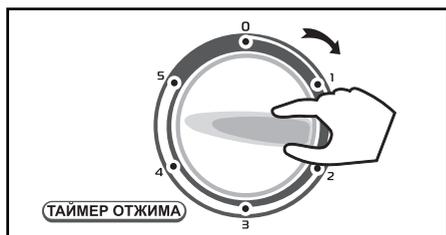
Примечание

Если Вы неравномерно распределили белье в центрифуге или неправильно установили фиксатор белья, то может появиться посторонний шум в режиме отжима. В случае возникновения шума выключите стиральную машину, дождитесь полной остановки центрифуги, откройте крышки центрифуги, перераспределите белье равномерно и правильно установите фиксатор белья. Закройте крышки центрифуги. Установка фиксатора является обязательным условием для работы отжима. Без фиксатора существует вероятность попадания белья во внутреннее пространство машины, что может привести к выходу из строя сливного насоса.

3. Направьте сливной шланг на слив или обратно в бак стирки, если планируется использование мыльного раствора повторно.
4. Установите переключатель режимов работы в положение «Обычный» или «Бережный».



5. Установите переключатель таймера отжима на желаемое время работы центрифуги, повернув его по часовой стрелке.



Внимание!

- Если во время работы центрифуги открыть крышку бака отжима, то центрифуга остановится автоматически. Запрещено брать за центрифугу руками до ее полной остановки.
- Конструкция стиральной машины позволяет осуществлять процесс стирки и отжима одновременно. При активации таймера отжима слив воды из центрифуги запускается автоматически.

Окончание процесса стирки

По окончании процесса стирки выполните следующие действия:

1. Отключите стиральную машину от сети электропитания.
2. Удалите остатки воды из шлангов, бака стирки и бака отжима.
3. Протрите корпус и панель управления мягкой тканью. Оставьте бак для стирки и центрифугу открытыми на некоторое время, чтобы они высогли.

Техническое обслуживание

Внимание!

- До начала обслуживания достаньте шнур питания из розетки или отключите энергопитание, и закройте кран подачи воды.
- Запрещается использовать растворители во избежание повреждения стиральной машины и выделения ядовитых и/или взрывчатых газов.
- Запрещается использовать абразивные чистящие средства, жесткие щетки, острые предметы при чистке корпуса во избежание повреждения пластиковых поверхностей машины.
- Запрещается использовать воду для мытья стиральной машины.
- Запрещается использовать чистящие средства, содержащие антисептик хлорксиленол (РСМХ), при чистке стиральной машины.

Чистка и обслуживание корпуса стиральной машины

Правильное обслуживание стиральной машины способно продлить срок ее службы. Очищайте пятна от моющего средства, отбеливателя и других веществ сразу же после их появления. Поверхность при необходимости следует очищать с помощью мягкой влажной салфетки или губки. Для удаления сильных загрязнений используйте нейтральные моющие средства.

Возможные проблемы и их решение

Проблема	Возможная причина	Возможное решение
Машина не работает ни в одном из режимов (не стирает, не отжимает и не сливает воду)	Нет напряжения в электросети	Используйте другую розетку
Машина не работает в режиме стирки, но отжимает белье и сливает воду	Загружено слишком много белья	Удалите из бака один или несколько предметов загрузки
Машина не работает в режиме отжима, но стирает и сливает воду	Неплотно закрыта крышка бака отжима	Закройте крышку плотнее
	Загружено слишком много белья	Удалите из бака один или несколько предметов загрузки
Машина не сливает воду, но стирает и отжимает белье	Сливное отверстие закрыто бельем	Освободите сливное отверстие от посторонних предметов
	Перегнут или пережат сливной шланг	Распрямите (освободите) сливной шланг
	Конец сливного шланга расположен слишком высоко	Опустите конец сливного шланга в менее высокую емкость
Белье в баке стирки перемешивается недостаточно интенсивно	Недостаточный уровень воды в баке стирки	Заполните бак стирки до максимального уровня
	Загружено слишком много белья	Удалите из бака несколько вещей
Начало вращения бака центрифуги сопровождается сильной вибрацией, бак вращается медленно	Неравномерная или чрезмерная загрузка белья	Переложите белье более равномерно или удалите несколько предметов загрузки

Внимание!

Если после выполнения вышеупомянутых способов проблема не исчезла, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Технические характеристики

Модель	WM-SA413NRA/WB
Класс защиты от поражения электрическим током	I
Напряжение сети	220-240 В
Частота	50 Гц
Максимальная потребляемая мощность	360 Вт
Максимальный вес сухого белья для стирки	4 кг
Максимальный вес белья для отжима	3,5 кг
Максимальная скорость отжима	1350 об/мин
Класс энергоэффективности	A+
Класс эффективности отжима	B
Класс водонепроницаемости	IP54
Тип	Активаторный
Загрузка	Вертикальная
Количество программ стирки	2
Таймер стирки	15 мин.
Таймер отжима	5 мин.
Вес нетто	12,7 кг
Габариты (ШхГхВ)	60 x 36 x 69,5 см

Правила и условия монтажа, хранения, перевозки (транспортировки), реализации и утилизации

- Устройство не требует какого-либо монтажа или дополнительной фиксации.
- Хранение устройства должно производиться в упаковке в отапливаемых помещениях у изготовителя и потребителя при температуре воздуха от 5 °С до 40 °С и относительной влажности воздуха не более 80 %. В помещениях не должно быть агрессивных примесей (паров кислот, щелочей), вызывающих коррозию.
- Для обеспечения корректной транспортировки устройства необходимо соблюдение следующих требований:
 - извлеките из устройства все внутренние принадлежности, если они есть, и упакуйте их отдельно;
 - убедитесь в правильности упаковки устройства для сохранения его работоспособности и внешнего вида (крупногабаритную технику необходимо обернуть в полиэтиленовую или пузырчатую плёнку с подкладками из гофрированного картона в критических местах);
 - надёжно зафиксируйте устройство ремнями, чтобы исключить возможность его перемещения по транспортному средству;
 - для полного исключения воздействия внешней среды используйте только крытый транспорт;
 - обеспечьте крайне осторожное обращение с упаковкой при выполнении погрузочно-разгрузочных работ.
- Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д.
- Реализация устройства должна производиться в соответствии с действующим законодательством РФ.
- После окончания срока службы изделия его нельзя выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. Вместо этого оно подлежит сдаче на утилизацию в соответствующий пункт приема электрического и электронного оборудования для последующей переработки и утилизации в соответствии с федеральным или местным законодательством. Обеспечивая правильную утилизацию данного продукта, вы помогаете сберечь природные ресурсы и предотвращаете ущерб для окружающей среды и здоровья людей, который возможен в случае ненадлежащего обращения. Более подробную информацию о пунктах приема и утилизации данного продукта можно получить в местных муниципальных органах или на предприятии по вывозу бытового мусора.
- При обнаружении неисправности устройства следует немедленно обратиться в авторизованный сервисный центр или утилизировать устройство.

Дополнительная информация

Изготовитель: ООО «НОВАСИБ».

665821, Иркутская область, г. Ангарск, 290 квартал, строение 1/2.
Сделано в России.

Импортер / уполномоченное изготовителем лицо: ООО «Атлас».

690068, Россия, Приморский край, г. Владивосток, проспект 100-летия Владивостока, дом 155, корпус 3, офис 5.

Товар соответствует требованиям технического регламента Таможенного союза:

- ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;
- ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Товар соответствует требованиям технического регламента Евразийского экономического союза ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники».

Внешний вид устройства, его характеристики и комплектация могут подвергаться изменениям без предварительного уведомления.

Дата производства указана на этикетке на задней стенке прибора.



Примечания

Примерный вес сухого белья

Постельное бельё

Тип постельного белья	Примерный вес (грамм)
Наволочка	180-220
Полотенце	220-600
Простыня	350-700
Пододеяльник	500-800

Одежда

Тип одежды	Примерный вес (грамм)		
	Мужская	Женская	Детская
Футболка	230-300	80-150	40-80
Блузка, рубашка	130-180	100-300	50-120
Костюм	1 300-2 000	800-1 000	650-800
Брюки тканевые	500-700	300-450	130-250
Брюки джинсовые	600-700	400-500	150-200
Халат	500-800	350-500	130-300
Шорты	200-350	150-350	70-150
Свитер, ветровка	800-1 100	400-650	300-500
Пуховик, куртка	1 300-1 800	900-1 300	500-1 000

Значение пиктограмм, указанных на одежде

Символ	Описание	Рекомендации
	Обычная стирка.	
	Стирка белья при температуре 95 °С.	Белое бельё из хлопка или льна. Цветное бельё, стойкое к высокой температуре.
	Стирка белья при температуре 60 °С.	Тонкое хлопковое бельё или одежда, изготовленной из полиэстровой ткани
	Стирка белья при температуре 40 °С.	Тёмное, цветное бельё из хлопка, полиэстера и других синтетических тканей.
	Стирка белья при температуре 30 °С.	Шерстяные изделия, пригодные для стирки в стиральной машине.
	Ручная стирка.	Бельё, не предназначенное для машинной стирки.
	Стирка запрещена.	Используйте химическую чистку.
	Отбеливание.	
	Отбеливание моющими средствами, содержащими хлор.	
	Не отбеливать.	
	Глаженье.	
	Глаженье при высокой температуре (макс. 200 °С).	Влажные хлопок, лён, текстильные изделия.
	Глаженье при средней температуре (макс. 150 °С).	Слегка увлажнённая ткань (хлопок, шёлк, синтетические ткани).
	Глаженье при низкой температуре (макс. 110 °С).	Различные синтетические ткани.
	Не гладить.	

Значение прочих пиктограмм, указанных на одежде

Символ	Описание
	Химическая и сухая чистка.
	Разрешены все возможные методы чистки.
	Чистка на основе перхлорэтилена.
	Чистка на основе специальных растворителей.
	Черта под символом указывает на необходимость подвергать изделие щадящей чистке.
	Не подвергать химчистке.
	Электросушка разрешена.
	Сушить при нормальной температуре.
	Сушить при низкой температуры (щадящая сушка).
	Электросушка запрещена.
	Вертикальная сушка.
	Сушка на горизонтальной поверхности.
	Сушка без отжима.
	Отбеливание моющими средствами, не содержащими хлор.

Рекомендации по выведению пятен

Вид пятна	Рекомендации по выведению
Малина, земляника	Приготовьте смесь из чайной ложки уксуса и лимонного сока, окуните ткань в эту смесь и протрите пятно.
Черника, чёрная смородина	Промойте пятно в холодной воде, затем подержите пару минут в лимонном соке.
Мороженое	Часть ткани с пятном замочите в растворе из 1 чайной ложки буры и 1 чайной ложки воды, затем прополощите и стирайте обычным способом.
Кофе	Приготовьте смесь из равных частей глицерина, нашатырного спирта и воды. Тщательно смочите этим составом пятно, оставьте на 5 часов, затем промойте водой.
Шоколад	Налейте воду в ёмкость, добавьте соль из расчёта 1 столовая ложка на 1 литр воды и застирайте в этой воде одежду с пятном.
Красное вино	Пятно от красного вина посыпьте солью, затем жесткой щеткой соскребите насыщенную смесь вина с солью и промокайте пятно чистой впитывающей тканью. Нанесите на пятно холодную воду (всегда работайте от краев пятна к его середине, чтобы оно не расплзлось). Промокните снова и чистите обычным способом.
Фрукты и сок	Приготовьте раствор из 1 чайной ложки перекиси водорода на 1/2 стакана воды, протрите им пятно и промойте холодной водой.
Трава	Осторожно протрите их техническим спиртом (нельзя использовать для ацетатных и триацетатных тканей!), затем прополощите и выстирайте.
Краска для волос	Приготовьте раствор из перекиси водорода и нашатырного спирта и промокните пятно тканью.
Кровь	Не замачивайте и не стирайте пятно вещи с пятнами крови в горячей воде. Замочите пятно в холодной воде, затем застирайте хозяйственным мылом.
Йод	Протрите пятно нашатырным спиртом.
Канцелярский клей	Нанесите на вату жидкость для снятия лака (без ацетона) и протрите пятно.
Жевательная резинка	Положите вещь в морозилку. Когда жевательная резинка застынет, аккуратно удалите её с вещи.

Гарантийный талон

SN/IMEI: _____

Дата постановки на гарантию: _____

Производитель гарантирует бесперебойную работу устройства в течение всего гарантийного срока, а также отсутствие дефектов в материалах и сборке. Гарантийный период исчисляется с момента приобретения изделия и распространяется только на новые продукты.

В гарантийное обслуживание входит бесплатный ремонт или замена элементов, вышедших из строя не по вине потребителя в течение гарантийного срока при условии эксплуатации изделия согласно руководству пользователя. Ремонт или замена элементов производится на территории уполномоченных сервисных центров.

Срок гарантии: 12 месяцев.

Срок эксплуатации: 36 месяцев.

Актуальный список сервисных центров по адресу:

<https://www.dns-shop.ru/service-center/>

Гарантийные обязательства и бесплатное сервисное обслуживание не распространяются на перечисленные ниже принадлежности, входящие в комплектность товара, если их замена не связана с разборкой изделия:

- Элементы питания (батарейки) для ПДУ (Пульт дистанционного управления).
- Соединительные кабели, антенны и переходники для них, наушники, микрофоны, устройства «HANDS-FREE»; носители информации различных типов, программное обеспечение (ПО) и драйверы, поставляемые в комплекте (включая, но не ограничиваясь ПО, предустановленным на накопитель на жестких магнитных дисках изделия), внешние устройства ввода-вывода и манипуляторы.
- Чехлы, сумки, ремни, шнуры для переноски, монтажные приспособления, инструменты, документацию, прилагаемую к изделию.
- Расходные материалы и детали, подвергающиеся естественному износу.



Производитель не несёт гарантийных обязательств в следующих случаях:

- Истек Гарантийный срок.
- Если изделие, предназначенное для личных (бытовых, семейных) нужд, использовалось для осуществления предпринимательской деятельности, а также в иных целях, не соответствующих его прямому назначению.
- Производитель не несет ответственности за возможный материальный, моральный и иной вред, понесенный владельцем изделия и/или третьими лицами, вследствие нарушения требований руководства пользователя при использовании, не соблюдения рекомендаций по установке и обслуживанию изделия, правил подключения (короткие замыкания, возникшие также в результате воздействия несоответствующего сетевого напряжения, как на само изделие, так и на изделия, сопряженные с ним), хранении и транспортировки изделия.
- Все случаи механического повреждения: сколы, трещины, деформации, следы ударов, вмятины, замятия и др., полученные в процессе эксплуатации изделия.
- Имеются следы сторонней модификации, несанкционированного ремонта лицами, не уполномоченными для проведения таких работ. Если дефект вызван изменением конструкции или схемы изделия, подключением внешних устройств, не предусмотренных Производителем, использованием устройства, не имеющего сертификата соответствия согласно законодательству Российской Федерации.
- Если дефект изделия вызван действием непреодолимой силы (природных стихий, пожаров, наводнений, землетрясений, бытовых факторов и прочих ситуаций, не зависящих от Производителя), либо действиями третьих лиц, которые Производитель не мог предвидеть. Дефект, вызван попаданием внутрь изделия посторонних предметов, инородных тел, веществ, жидкостей, насекомых или животных, воздействием агрессивных сред, высокой влажности, высоких температур, которые привели к полному или частичному выходу из строя изделия.
- Отсутствует или не соответствует идентификация изделия (серийный номер). Если повреждения (недостатки) вызваны воздействием вредоносного программного обеспечения; установкой, сменой или удалением паролей (кодов), приведшим к отсутствию доступа к программным ресурсам изделия, без возможности их сброса/восстановления, ввиду отсутствия предоставления данной услуги поставщиком ПО.
- Если дефекты работы вызваны несоответствием стандартам или техническим регламентам питающих, кабельных, телекоммуникационных сетей, мощности радиосигнала, в том числе из-за особенностей рельефа и других подобных внешних факторов, использования изделия на границе или вне зоны действия сети.
- Если повреждения вызваны использованием нестандартных (неоригинальных) и/или некачественных (поврежденных) расходных материалов, принадлежностей, запасных частей, элементов питания, носителей информации различных типов (включая, CD, DVD диски, карты памяти, SIM карты, картриджи).
- Если недостатки вызваны получением, установкой и использованием несовместимого контента (мелодии, графика, видео и другие файлы, приложения Java и подобные им программы).
- На ущерб, причиненный другому оборудованию, работающему в сопряжении с данным изделием.



